

# TELEGRAFUL ROMANU.

Telegrafulu ese de dōue ori pre septembra: Duminec'a si Joi'a. — Prenumeratiunea se face in Sabiu la espeditur'a foiei pre afara la c. r. poste cu bani gata prin scrisori francate, adresate către espeditura. Pretul prenumeratiunei pentru Sabiu este pre anu 7 fl. v. a. ear pre o jumetate de anu 3 fl. 50. Pen-

Nr. 83. ANULU XX.

Sabiu, in 15/27 Octomvre 1872.

tru celealte părți ale Transilvanei și pentru provinciile din Monarchia pre unu anu 8 fl. iera pre o jumetate de anu 4 fl. v. a. Pentru princ. si tieri straine pre anu 12  $\frac{1}{2}$  anu 6 fl. Inseratele se platește pentru întâl'ă ora cu 7 cr. sirulu, pentru a dou'a ora cu 5  $\frac{1}{2}$  cr. si pentru a treia repetire cu 3  $\frac{1}{2}$  cr. v. a.

## A c t e.

Ni se comunica spre publicare următoarele acte ale comitetului național român alesu in 5—6 Maiu a. c. si adeca mai intâi o adresa către ambii Metropoliti români din Transilvania și unu raport alu comitetului la care adres'a de mai susu este alaturata că aclusu.

Eata actele:

### Excelentia!

Cându acestu comitetu, spre indeplinirea punctului alu 2-lea alu programei conferintei naționale din 5—6 Maiu, adeca de a se stabili o procedere solidara in tienul'a politica a românilor din Transilvania prin unu congresu naționalu — si-au luat libertatea prin adres'a din 7 Maiu a. c. a Ve rogă, că sa primiti — ambii Metropoliti naționali — conducerea causei naționale și sa luati initiativ'a pentru conchiamarea unei conferintie generali ; — atunci amu satisfacutu prin acesta rogare dorintiei unei mari părți a românilor transilvaneni.

De atunci incóce s'a convinsu acestu comitetu, precum ori-ce român, ca acea dorintia este a tuturor românilor, căci dupa impartasirile facute de către cluburile naționale locali acestui comitetu, dupa vocea jurnalelor române și alte esperiintie facute, toti români, fără deosebire de colorea politica, dorescu solidaritatea și intielegerea comună in unu congresu naționalu ; deci nu numai noi, ci — potem dică naționa intréga, Ve chiama pre Esc. Vostre, că sa o introniti in unu congresu spre stabilirea unei tienute solidari.

Amintim dara cu atâtua mai mare bucuria, ca Escel. V. a-li primitu acea regare a nostra carea s'a prefacutu in a tuturor românilor din Transilvania și totu odata a-ti esoperatu și concesiunea inaltului regim, dupa carea congresulu are sa se tienă dupa finirea alegerilor de deputati dietali, carea déjà s'a apropiat.

Deci pâna acum nu s'a ivită nici o pedecca in contr'a eșeuțuirei congresului naționalu, și nici prin conferintia tienuta la Alb'a-Ioli'a in 2 Iunia a. c. carea au atinsu numai cestiunea participarei la alegerile dietali, indigitata in punctul 1-iu alu programei conferintei românilor transilvaneni din 5 Maiu ; ba, tocmai acestu incidentu, ce au aparutu in miscarea politica a românilor, au dovedit u si mai mare necessitate, pentru unu congresu naționalu, precum ne-amu esprimatu noi in manifestația nostra din 24 Iuniu (5 Iuliu) a. c. (nr. 51 "Tel. Rom.")

In acceptarea congresului, acestu comitetu, din partea sea — dupa promissivnea data in apelulu din 8/20 Iuniu a. c. ("Tel. Rom." nr. 47) adresato pubilcului român, au elaborat unu materialu despre causele și postulatele românilor, pre care avemu onore a Vi-lu substerne aici sub ./, carele s'a publicat si s'a impartit in tōte locurile, spre a prepara pre poporul român din Transilvania pâna la tienerea congresului, fără de a prejudică noi prin acestu opu cătu mai putinu altoru pareri a conationalilor nostri.

Cu aceste descoperiri ne grabim a ne adresă către Esc. V. vediendu, ca alegerile dietali se apropie de finit u si conchiamarea congresului se face urgenta.

Precum in prim'a nostra adresa, asiă si acum lasâmu acesta conchiamare, modalitatea, locul, si tōte cele impreunate cu acesta cestiune, la intielegăt'ia judecata a Esc. V.; ne permitemu in se, a ne descoperi in privint'a modalitătiei conchiamărei, o parere a nostra, neprejudicătoria, si adeca, de a se conchiamă la congresu :

1) toti fostii membri ai congreselor naționale din 1861 si 1863, si pre lângă acesta

2) a tramea fia-care jurisdictione politica, prin clubulu ei naționalu căte 2—3 membrii acreditați,

3) a se invită si deputatii români, ce voru fi alesi pentru dieta, cugetându ca acesta modalitate de o parte aru aproba bun'a intielegere, ce domnea mai inainte in națione si intre conducatorii ei, aru esprimă increderea in barbatii, cari au promovat caușa națională si in actele loru ; iera de alta parte aru avea ocasiune a reprezentă pre națione in congresu atâtă inteligiția cea vechia si esperta in causele naționale, cătu si o sucreștiu nouă a ei.

Cu asemenea descoberiri ne-amu adresatu totu odata si către Esc. Sea Présântulu Metropolitul gr. cat. Dr. Ioanu Vanci'a.

Escel. Sele Présânt. Archiepiscopu si Metrop. gr. or. Andrei Baronu de Siaguna.

Urmăza acum reportulu comitetului :

### Cătra publiculu român!

Dupa o indelunga asteptare zadarnica, ce se va justifică mai la vale, subsemnatul comitetu alu conferintei naționale, tienute in Sabiu la 5—6 Maiu a. c., dupa devisa sea : de a nu ascunde afacerile sele in caușa naționei, se simte, indemnău dă publicului român urmatoriul raportu despre lucrările sele si a-si chiarifică posetiunea sea.

Este cunoscutu, ca comitetulu acesta au primu sarcin'a, de a pune in lucrare programul de activitate alu susu amintitei conferintie si adeca :

1) a indemnă pre români sa participe la alegerile dietali ;

2) a midiloci apoi prin Metropolitii naționale convocarea unui congresu spre statorirea unui program naționalu si a solidaritătiei.

Seopulu ce l'amurariu prin aceste actiuni au fostu, de o parte, aperarea drepturilor naționei si a părților ei cu midilöce legali, iera de alta parte, impacarea intereselor si pretensiunilor naționei române cu sistem'a domnitória in statu ; fiindu noi convinsi, ca numai acesta directiune politica pote sa fie salutară pentru români in tempulu si in impregiurările de fată.

Atâtă tendintie cătu si lucrările noastre se vedu limpede din actele comitetului, publicate pâna acum, si anumitu din protocolulu conferintiei din 5—6 Maiu si adresele indreptate către ambii capi bisericesci naționale (publicate in nr. 36 "Tel. Rom."); din apelulu acestui comitetu din 15/27 Maiu (nr. 40 "Tel. Rom."); din harthiele noastre indreptate către cluburile naționale si alte instructiuni către inteliginti ; din manifestatiile comitetului din 8/20 Iuniu si din 24 Maiu (5 Iuliu) nr. 47 si 51 "T. Rom." ; si in fine din elaboratul comitetului despre "Caus'a româna la 1872", că materialu pentru unu programu naționalu, pre carele atâtă in jurnale, cătu si in brosuri l'amurariu publicului român, spre a-lu prepara despre causele naționei pentru asteptatul congresu naționalu.

Cu tōte acestea tendintie bune si lucrările neobosite — pre cari cu conșientia curata si linisită le supunem judecătiei opiniunei publice si a istoriei — si pre lângă tōte midilöce noastre moral, — căci de alte midilöce noi nu amu disponu — totusi nu ne-amu potuta bucură pâna adi de resultatul dorit.

Pre la incepitul alegerilor dietali cea mai mare parte de români, mai in tōte cercurile electorale eră preparata si declarata pentru activitate si participare la alegeri.

Dupa ce inse, tocmai in decursulu alegerilor, o conferintia conchiamata de către 3 barbati pre 27 Iuniu a. c. la Alb'a-Ioli'a s'a enunciatu ierasi pentru remanerea românilor in passivitate, apoi se scie pretutindeni — ca au urmatu intre alegatorii români astfelii de confusuni, cari au produsu astfelii de rezultate, de cari se rusinează fia-care român adeverat.

Intielegendu acestu comitetu, ca pre lângă tōte

din nou declarat'a passivitate, ierasi cu ocasiunea acelei conferintie, vre-o 3—4 barbati, cari au fostu si suntu conducatorii ideei de passivitate absoluta, s'a intrunitu in o conferintia privata la Blasius, si au intrato in nescari pertractări despre causele naționale cu Escententia Sea dlu ministru-presedinte, inaltu căruia iau asternuto si unu memorialu, amu credintu si amu asteptat, ca acelea lucrări se voru impartasi publicului român, ca acesta si cu totii dimpreuna sa scie, ce se tractează despre elu, si noi sa ne scimt orientă in afacerile noastre, că nu cumva si aci sa apara colisiuni.

Dupa ce despre tōte acestea nimic'a nu au strabatutu la lumina, si voindo acestu comitetu a pasat la indeplinirea punctului alu 2-lea alu programul conferintei din 5—6 Maiu, in privint'a congresului naționalu, a căruia tienere era dejă concesa de inaltul regim, comitetulu in o siedintia a sea au invitatu si pre on. dnu Elia Maceleriu, că pre unu primu conducatoriu alu passivitătiei, si membru amintitei conferintie dela Blasius, căruia i s'a impartasit fratesc scopul comitetului, si s'a rugat a ni dă desluciri, ca ore nu s'aru alteră conchiamarea congresului prin lucrările si initiativa luata de către acei 3—4 barbati la Blasius, că sa evitămu ori-ce conflictu in causele naționale.

Primindu noi declaratiuni multamitore, si ca adeca congresulu este de toti dorit, si lucrările conferintiei de 3—4 barbati aru si afaceri mai multu private ale loru, nu au intardiatu comitetulu acesta, a se adresă cu rugarea dno 10/22 Iuliu 1872 ce accludem aici\*) cătra ambiții Metropolitii naționale, pentru convocarea congresului.

Escententia Sea Archiepiscopu si Metrop. Andrei Baronu de Siaguna, primindu rugarea, ne-au impartasit, ca fără amenare se va pune in contielegere cu colegulu seu Esc. Sea Metropolitulu Dr. Ioanu Vanci'a, comunicându-i si o modalitate despre compunerea congresului. Inaltu acesta insa dupa unu scurtu tempu au rescris, ca dupa ce cursulu trebilor naționale la dorintia mai inalta a loatu alta directiune prealabila, e de parere, ca inca nu a sositu tempulu că sa se conchimeadunarea națională preatinsa.

Amu asteptatu dara, că din partea aceloru barbati, cari au intrat in aceste tractatiuni cu inaltul regim, se simu noi, său publiculu român incunoscintiati despre rezultate, spre a ne pute orientă in ulteriori nostri pasi, pre cari amu aflatu cu cale mai bine a-i amenă, decătu că sa se mai nasca noue confusuni si neintielegeri, căci cuprinsulu amioitului memorialu alu celor 3—4 barbati, nici pâna astazi nu ni este cunoscutu.

In cele espuse pâna aici se justifica intardierea nostra. Dara totu odata de aci se va convinge fia-care român adeverat, ca posetiunea acestui comitetu au devenit atâtă de grea, incătu elu nu mai pote luă responsabilitatea asupra-si, pentru nereesirea programului seu.

Pre lângă aceea, ca comitetulu nu au slabit din activitatea sea, precum nici pre viitoru nu se va abate dela principiile sele, ci va fi totu-déun'a gata a lucra pentru realizarea loru, deca naționa 'lu va rechiamă si inteligintia româna i va dă cursulu ei ; totusi comitetulu, fatia de criticele si tristele impregiurări, in cari se afla români nu au lasatu din vedere nici odata acea precautie, că sa eviteze cătu se pote ori-ce noue confusuni, noue neintielegeri si noue stricaciuni in causele naționale, căci nu amintim sea in lucrările sele, ci cugetulu curat, de a conlucra spre imbanatatirea sortiei poporului nostru, pre cătu ne ajungu poterile, iubirea de causa națională, si sinceritatea către conationalii nostri, ne-au domnitu pre noi.

\*) Vedi mai susu.

Lasămu dura sa ne judece pre noi si pre adversarii parerilor si principiilor noastre, natiunea insasi.

Sabiu, 19/27 Oct. 1872.

Paulo Dunc'a m. p.  
presedinte.

Dr. Ioanu Bocci'a, m. p.  
vice-pres.

Dr. Ilario Puscariu, m. p.  
notariu.

Delegatiunile au primitu dupa a treia cetera legea financiale pentru 1873 si au decis amanarea creditului suplementar pentru confinile militare pâna la sessiunea cea mai de aproape si apoi s'a incheiatu sessiunea presenta. Contele Andrassy multimesee in numele Maj. Sale pentru diliginta si pacienta delegatiunilor; iera in numele ministerului pentru increderea si sprigintul ce l'au aflat la delegatiuni. In delegatiunea austriaca constatéza presedintele Hopfen, ca erogatele comune pre a. 1873 voru si numai cu  $3\frac{1}{2}$  milioane mai mari ca in anul trecut si ca pentru Cislaitani'a cuot'a e cu unu millionu mai mica, in sine ca in urm'a dechiratiunei date de regimul bugetulu normalu pentru armata nu se va mai ure'a in anul venitoriu.

Ce privesc creditulu suplementar pentru confinile militare astazi urmatorele: In bugetulu pentru 1869 s'a sistat o anticipatiune de statu ce trecea preste unu milionu, precandu pentru anul 1870 se aplacida 200,000 fl. de siguro nu pre langa acea presupunere, ca banii acestia voru fi de ajunsu spre acoperirea trebuintelor, ci pentruca la statorirea bugetului pentru 1870 inca nu se scie, dase-voru confinile militare in administratiunea Ungariei seu nu. In saptamana acesta nici ca s'a intemplatu; post'a si telegrafulu precum si serviciul sanitariu din confinie s'a transpusu numai in 1 Ianuarie 1871 regimului ungurescu si asiá ministrulu de resbelu — afara de placidatii 100,000 fl., cari erau numai pentru administratiune si alimentatiunea trupelor — fiindu confinile erau pre atunci inca subordinate ministrului de resbelu au spesatu pentru serviciul telegraficu, postalu, sanitariu precum si pentru remonte liserate de minis-

teriulu comercialungurescu alte 311,000 fl. Ircatore preste bugetulu statorit. Pentru aceste se cere acum indemnitate. Delegatiunea unguresca au si data din parte si indemnitatea; comitetul delegatiunei austriace a fostu in se de parerea ca sum'a acésta de 311,000 sa cada asupra Ungariei, carea sa o si rebonifice ministerului comunu de finantie. Dupa cele de mai susu vedem, ca o decisiune definitiva in privint'a acésta nu s'a potutu aduce, ci afacerea este amanata pre alta sessiune delegatiunale.

Dr. Svetozar Miletici este bolnavu greu, se dice ca e lovitu de guta. „Frbl.“ diu Vien'a i dedica unu articulu de fondu. Ea lu numesce „profetulu“ serbiloru din Ungaria si recunoscere ca elu a sciutu sa dea multu de lucru ministerului ungurescu cu „agitatiunile“ sele inscenate intre serbi, ba i aserie si o participare morale la mortea principelui Micheile, carele fu omoritu in Topsider. Aceeasi fóia recomanda regimului ungurescu, sa se folosesc de ocasiunea adusa de morbul si evenualea morte a lui Miletici guvernandu in Ungaria dupa principiele dreptatice, pana nu se va sculá alu doilea Miletici intre serbi, caci celu din urma, de si nu aru poseda capacitatea celui dintâi, gasindu terenul pregatit, aru puté lesne continua agitatiune serbesci in detrimentulu statutului.

„A. A. Ztg.“ primise in 13 Octobre o imparasire din carea se vede ca in partile dalmatine inca nu s'a stemperatu spiritulu nelinișcirei. Dupa imparasirea amintita, Archiducele Ferdinand Este, carele sosise in Triestu in celu mai strictu incognito, a conferit cu Archiducele Albrecht, carele caletori in tempulu din urma in Dalmatia. Conferint'a, se dice, ca a motivat o conjuratiunea descoperita, care avea de scopu insurectiunea peninsulei ilirice, la carea aveau sa participe montenegrinii, crivosianii, pana si croatii; actiunea cestor din urma era sa se indrepte in contr'a Ungariei. Se poate ca tota scirea e de a se reduce la o scire de sensatiune.

Diet'a prussiana s'a redeschis in 22 Octobre a. c.

La alegerile suplementare in adunarea nationala francesa au invinsu republicani mai in tota cercurile.

In Constantinopole s'a intemplatu lucruri de cari se intereséza multu lumea politica. Mitad pas'a, renomtu pentru severitatea cu carea procedea in contra Bulgarilor, precandu se afla guvernorul alu vilaietului dela dunare, ajunsese mare veziru in locul lui Mahmud, despre care se presupunea ca este unu adictu politicei rusesci in orientu si care din cauza acésta si alte inca, cadiuse in disgrati'a sultanului. Dilele fericirei lui Mitad fura scurte, pentruca lumea este surprinsa de scirea caderei acestui, fara de a se sci cauza a acestei schimbari subite. Se presupune intre alte ca Mitadu sru si provocato o suma de conflicte intre principalele ce se afla sub suzeranitatea Portiei.

Alta scire nu de mai putina importantia este, ca Germania va fi reprezentata in Constantinopole de dlu de Keudell, carele este man'a cea drepta a principelui Bismark. Tramitera acestui diplomatul la Constantiropolea se explica de unu precursorul alu unor evenimente, ce au sa se desfasure in currendu in orientu, cari voro si un'a si aceeasi cu inceperea deslegarei cestiunii orientului, cestiune ce planeaza demultu ca o povera de plumbu asupra diplomatiei europene.

In Brusel'a se deschide in 29 Oct. n. o conferintia, carea sa discute referintele israelitilor din Romania. Din Anglia se scrie, ca la conferintia va luá parte si unu evreu renomtu pentru apoligie sele in favorea israelitilor, Moise Monte-fiore.

### Drumulu de feru Lembergu-Cernauti-Iassi.

Desordinele constatate de guvernul Austro-ungaru in administratiunea calei ferate Lembergu-Cernauti-Iassi amu motivat o adresa forte energica a ministrului de agricultura si comerciu catra consiliul de administratiune.

Publicamu in extractu acea adresa pentru ca ea ne arata lamuritul in ce consista nejunsurile administratiunei acestei cai. Dece acese au ajuns pana la asiá gradu incatua sa provoce pre guvernul austriac la atare mesuri, atunci ce trebuie sa gâ-

mele, si dupa seversirea intâi editiuni, au fostu cedate bibliotecei.

Biblioteca din Bucuresci are asemenea vreo patru letopisete; si pre aceste le-amu cercetato, cu tota ea nu oferu nimic'a interesantu, fiindu numai nisice copie moderne.

Pretotindene unde amu aflatu ca este unu letopisetur manuscris, n'amu crutatu nici tempu, nici sacrificie spre alu potea dobandi pentru studiare. Acésta se va dovedi prin list'a manuscriseloru ce amu intrebuintat la publicarea acestei colectiuni, si cu care se va incheia tomulu alu cincilea alu editiunei.

Din acésta lista in destulu de numerosa, amu pretentiu de a posedu manuscrisele cele mai vechie, si prin urmare cele mai preciose.\*)

Cele espuse mai susu mi dau dreptulu de a sprigni ca colectiunea mea, departe pre a modernisá pre vechii nostri chronicari, li reproduce in

\*) Intre aceste manuscrise se afla si carte de musica religioasa psaltilia a capelei domnesci din cetea Némtiului din tempulu lui Stefanu celu Mare.

Asiá, eu posedu copia cea mai vechia alui Urechia, compilata de Mironu Costinu, de care am vorbitu mai susu. Posedu originalele chronicelor lui Ionu Neculce, a lui Enachi Cogalniceanu si poate si a lui Simeonu Dascalulu. Mai am doua copie forte vechi ale chronicelor lui Nicolae Costinu si a lui Radu Greceanu, cari se afla in possessiunea familiei mele de o suta unspre-dece ani. Ele, impreuna cu chronic'a lui Simeonu Dascalulu, au fostu cumpurate in Constantiropole in anul 1761, precum o afirma insemnarea autografa a stranchiului meu Enaki Cogalniceniu, frate cu strabunul meu Constantin Cogalniceniu, si insusi elu chronicaru. Originalulu tragedie lui Alezandru Beldimanu mi s'a pus la dispositiune de dlu Dimitrie A. Sturza, carele, in precios'a sea colectiune dela Mihaila, posede si d-lui unu mare numar de Letopisete manuscrise, dura cari suntu mai noue decatul manuscrisele pastrate de mine.

Chronic'a qualificata de chronic'a inedita, scrisa de unu logofetu Stefanu, si care se publica in „Trompet'a Carpatilor“, nu este de catu o copiare forte moderna a chronicelor lui Nicolae Costinu si a lui Radu Greceanu, a carei-a singurulu meritu este ca, dupa ce reproduce o pagina din manuscrisulu moldovenu, apoi prescrie o alta pagina din manuscrisulu muntenu, si asiá cuprinde analele ambelor tieri.

In anul 1858, adeca siese ani dupa publicarea

## FOLIO.

### Cronicile Romaniei.

#### Prefacia la a doua editiune.

(Fine.)

Cá pregatire la acésta viitora istoria, credu a contribui si eu prin publicarea colectiunei complete a cronicelor romane, cate ni suntu cunoscute si pastrate pana astazi. Ba sustienu, ca pana la publicarea unei istorie nationali, totu letopisetile scrise de betranii nostri, cu tota defectele si neindeplinirile loru, suntu cea mai buna si mai interesanta istoria a Romaniei!

D. B. Hasdeu, ale carui lucrari, merite si apitidune rara pentru istoria tierei, sum eu celu dintâi ale recunoscere, in conclusiunile sele critice asupra unei cronicice vechie a Moldovei, pre care dsea o qualifica de chronic'a Putnenă\*), dice ca lucrarea mea, adeca intâia editiune a letopisetelor Moldovei este partiala si nu satisface tota esegintele scientifice moderne. Apoi continua: „Nu-si poate inchipi cine-va cată lumina aru reversă asupra istoriei nostre macaru contestulu analiticu alu variantilor. Vomu dă unu exemplu: Analele lui Urechia ne suntu cunoscute pana acum numai in nisice copie, mai multu seu mai pucinu moderne si modernisate. Fia-care copie diferește de tota cele-lalte, si numai critic'a aru si in stare a restabili testul primiu, etc.

Dorint'a iutâi a lui Hajdeu de a se face in privint'a cronicelor romane o lucrare completa, astazi se realizeaza prin acésta editiune, care cuprinda tota cronicile Moldovei si ale tierei Romaniei, tiparite si manuscrise, cate ni suntu cunoscute pana astazi.

Dorint'a a doua de a se publica contestulu variantelor, credu ca in privint'a cronicicei lui Urechia si a lui Mironu Costinu este implita! La cele-lalte cronicice contestula variantelor aru si de

\*) Vedi archiv'a istorica a Romaniei tom. III, pag. 33. Acésta cronica va fi reprodusa si in colectiunea nostra tom. III.

Cându in se d. Hajdeu pretinde ca chronic'a lui Urechia aru si reproodusu numai dupa nisice copie mai multu seu mai pucinu modernisate, dsea este in mare erore. Chronic'a lui Urechia publicata intâia-si data de mine, este scosă de pre unu manuscris, carele, deca nu este originalulu, dura este netagaduita oea dintâi seu un'a din cele dintâi copie ale cronicelor lui Urechia compilata de Mironu Costinu! Manuscrisulu acesta numera o vechime de celu pucinu doua sute de ani!

Ceea ce s'a facut cu Urechia, s'a facut cu toti cei-lalți chronicari. Editiunea mea este facuta nu dupa copie moderne seu modernisate; ea reproduce cu unu respectu filiale, testulu chiaru alu originalului seu alu copielor celor mai vechi cunoscute pana astazi. Nu credu, o spunemu cu ore-si care sala, ca cine-va sa sia avutu sub ochi si sa sia studiatu, uno numar mai mare, decat eu.\*). Biblioteca publica din Iassi posede o colectiune interesanta de vr'o diece letopisete manuscrise. Totu aceste s'a studiatu de mine, fiindu ca au fostu ale

\*) Acésta studiare si colectionare amu inceputu ale face inca din anul 1833.

dimu despre partea de linia ce vine in tîr'a nôstra unde controlulu e atât de slabu și mai potem dice ca mai nici nu esista!

„Esaminandu compturile de exploatarea drumului de feru Lembergu-Cernauti pre anulu 1871, avui parerea de reu de a constată ca nu numai nu s'a tienutu in séma dorintă esprimata de guvern de a vedé cea mai mare economie dominandu in cheltuelile administratiunei acelui drumu de feru, dura inca ca veniturile-i crescende n'au dreptu resultatu a face sa scada subventiunea guvernului.

„Astfelii veniturile liniei Lembergu-Cernauti, luate cu unitate, au crescutu in proportiunea urmatore:

1866, 1867, 1868, 1869, 1870, 1871

1. 1.07 1.26 1.38 1.52 1.46

si subventiunea guvernului, asemenea luata că unitate, a variat in modulu acest'a:

1. 1.087 0.76 0.77 1.20 1.55.

„De unde resulta ca veniturile anului din urma au fostu cu 46 la suta mai considerabile decât cele din 1866, ceea ce n'a impiedecat că subventiunea guvernului sa se marésca, dela acea epoca, cu 25 la suta. Aceste cifre suntu o elocinte dovéda de spre vîtiul administratiunei, pre care-lu semnalá-i.

„Chiamându atenția consiliului de administratiune alu drumului de feru Lembergu-Cernauti asupra desordinelor descoperite in compturi de ministeriu finançelor, credu ca trebuie fără a mai întârdia, sa supunu unele sapte la o amenunța esaminare :

„Directorele generalu alu drumului de feru Cernauti, precum si cei doi primi impiegati superiori ai acestei căi, primescu lefuri esorbitante. Mai cu séma lăfă directorelui generalu trebuie sa para scandalosa cându i se va compară cifra cu apunctamentul altor directori de căi ferate. Directorele drumului de feru „Imperat  s   Elisabet   primesc 15,000 florini pre anu, alu drumului de feru Kassachau-Oderberg are 10,000 fl. că lăfă, 1500 fl. cu titlulu de suplementu si 1500 fl. pentru chirie. Compare-se acestoru cifre salariulu dlui Offenheim. Directorele drumului de feru Lembergu-Cernauti primesc 15,000 fl. că lăfă si 12,500 fl. cu titlulu de suplementu: totalu 27,500 fl. de argintu, ceea ce in anulu din urma a representat 34,000 fl. de

harthia! D. Zisser, ingineru siefu, si d. Liskowetz, inspectore superioru alu drumului de feru Lembergu-Cernauti, primescu sia-care 8000 fl. că salarie, preste 10 fl. pre dî cându calatoresce.

„E uno faptu constatatu si cunoscutu de ori-cine ca nici directorele generalu, nici cei doi primi impiegati nu-si impletesc dator  a de a lucr   cu activitatea ceruta de functiunea ce ocupa.

„Unu altu vîtu, cu care se inapoi  za functionarilor si baietilor de biourori banii ce cheltuesc, fără nici o trebuin  a, pentru trasuri. Astfelii acesti domni i  u trasuri c  ndu se docu dela biourile directiunei generale, situate in piati   Schwarzenberg, la administratiunea impositelor, la inspectiunea generala si la ministerie. Adesea se intempla ca impiegatii nici nu suntu in stare sa motiveze aceste curse, ceea nu opresce sa le sia pătit.

„Nu voiu sa citez decât unu singuru exemplu pentru aceste abusuri: d. Galu ingineru superioru, ocupat in biroulu drumului de feru Lembergu-Cernauti, a primitu dela directiunea generala c  ndu a parasit u Lembergulu că sa se stabilesca in Vien  , 1,000 florini că in demnit  . Din acesti 1000 florini, 82 erau pentru casele destinate a primi mobilele, 100 pentru impachetare, 104 pentru cheltueli de transportulu mobilariului casei dlui Galu p  na la gara si dela gara p  na la nou  a locuinta.

„Schimbările continue ce se facu in persoanele drumului feratu Lembergu-Cernauti-Iassi dovedescu asemenea unu vîtu alu administratiunei, forte vatamătore pentru interesele acestui drumu de feru si fără exemplu in alte administratiuni.“

Pre linia Lembergu-Cernauti, inaugurata in 1866, nu mai e decât unu singuru impiegatu dintre cei ce au existat la aceasta inaugurare: aceea-si linia nu mai are decât 12 functionari din căti a primitu in 1869 si 16 din cei admisi in 1870. In cursul anului 1871, siepte-dieci si optu de impiegati si au schimbatu domiciliulu si in primul trimestru din anulu acest'a 31 impiegati din 146 au fostu stramutati. De  că ac  st'a va continua, la finele lui 1872 mai toti impiegatii si voru fi schimbutu domiciliulu.

„Cu t  ta reorganisarea, la care au fostu supusu serviciulu in luna lui Augustu din anulu trecutu, directiunea generala e mereu de 100 de lege de-

parte de calea ferata, incredint  a administrationei sele, cu t  ta acea reorganisare, directorele generalu si impiegati superiori iau mereu salare cu altu mai putin in proportiune cu lucrările loru, cu c  tu nu se occupa numai cu calea ferata Lembergu-Cernauti.

„In considerarea tuturor acestor impregiur  ri si altor abusuri pre cari dej   amu semnalatu, administratiunea actuala a drumului feratu Lembergu-Cernauti-Iassi nu respunde nici esigintilor sarcinei sele, nici acelora ce guvernul are nu numai dreptu, dura chiar si dator  a de ale reclamat   dela o companie pre care o subvention  d  ia.

Prin urm  re me unescu cu ministeriulu de finantie spre a som   inca odata, cu seriositate, pre consiliulu de administratiune sa-si schimbe linia de conduita, in interesulu tesaurului si alu intreprinderei. Ceru dura consiliului de administratiune alu c  tei ferate Lembergu-Cernauti-Iassi :

1. Sa redactez, in intelegerie cu inspectiunea generala a drumurilor de feru austriace, uno projectu de reforma, care trebuie sa ni se supuna, d  ci preste 15 dile;

2. Sa-si aduca aminte in privint  a lefurilor dierctorului generalu si ale celor doi primi impiegati ai sei, ca cu incepere dela alu 4-le trimestru din anulu acest'a guvernul nu va mai contribui decât cu 10,000 florini celu multu la apuntamentele celui dint  u si cu 5,000 florini pentru fia-care dintre cei doi impiegati superiori;

3. Sa pretinda dela acesti domni a-si consacra t  ta activitatea loru pentru intreprindere;

4. Sa pue capetu modulu imputabilu cu care a platit u p  na acum cheltuelile de calatori, de transportu, etc., mai multu s  u mai pucinu inutile, si sa-mi presinte, de aci preste 15 dile, uno projectu care sa determine sumele ce se voru efectua de aci inainte pentru asemenea scopuri;

5. In fine sa-si stramute impiegatii c  tu se p  ote de putinu, pentru cuventul ca aceste schimb  ri suntu vatamătore serviciului si contrarie regulorloru economiei.

In casu c  ndu nu se va conforma in t  te privintiele cu ac  sta injectiune si nu ni s'aru supuse in terminulu fiesatu projectele de reorganisare reclamate, voi procede, fără a mai întârdia, conformu articolului 12 din legea dela 14 Septembrie 1854,

esiste intre int  ia si a d  oa editiune. Cea d'ana t  iu cuprinde numai Letopis  tiele Moldovei; ac  st-in deosebi intr'unu micu numeru de exemplare. Ac  sta editiune mai cuprinde si unu numeru de chronice si de fragmente cari mi au venit u cunoștin  a dupa editarea primei colectiuni. Cele privitor   la Moldov   voru si tiparite in tomulu alu treilea, cele ce se raporta la t  r'a-roman  sca voru intr   in tomulu alu patrulea!

Editiunea ac  st'a mai are unu meritu. Potem sprin  i ca chronicele n  stre si i  ra finitulu cu anulu 1766; de atunci in cursu de onu seculu intregu, mai nu avem anala, cari se ni si pastrat u evenimentele acestui seculu. O singura exceptiune forme  a Eteri  a grec  sca din 1821: ea a datu nascere Tragediei lui Beldimanu si unei descrieri a intemplierilor, s  u mai bine dicendu, unei colectiuni de documente din acea epoca, cari s'au publicat u dlui Cesaru Boliacu in „Tromp. Carp.“\*)

Lacun  a amu socotitu a o indepliu cu tablele istorice ale României, cari, fără a fi o istoria, in sensulu largu alu cuventului, totu-si voru reproduce in ordinu chronologicu t  te evenimentele, t  te actele importante seversite in România dela 1766! La ac  st'a data me voiu opr  , nevoindu a face istoria contimpurana, si inca mai pucinu a me rosti asupr  a onoro evenimente recente cari au schimbatu facia României, si a caror-a consequintie nu suntemu inca in stare de a le aprecia, cu unele că nu suntemu inca deplinu desfasurate.

Tabelele istorice voru forma volumul alu cincitea alu colectiunei, care se va incheia cu notitiile biografice ale chronicarilor, si cu facsimile manuscriselor celor mai vechi si mai remarcabili.

Socotescu ca este timpul de a pune capetu unei prefacie, carea dej   a devenit u prea lunga. Si ac  i, nu potu ami lu   dela c  tori unu adio mai

potrivit, decât reproducendu acele-si cuvinte ale marelui istoricu alu Franciei \*) cu care amu inchiatu si prefaci  a la int  ia editiune. Aceste cuvinte mai cu deosebire se potrivescu cu situatiunea actuala a României, c  ndu vedem u at  tu de pucina anima pentru a spera demnitatea nationala, si at  ta servilismu din partea acelor ce au dreptul si detor  a de a pune pre guvernanti pre calea dr  pt  , pre calea românescă!

„In acestu timpu de patime politice in care este asi   de greu, c  ndu cine-va si simte ce-va activitate de spiritu de a se ascunde agitaionei generali, credu ca amu gasit u midulocu de repausu in studiulu seriosu alu istoriei. Nu ca privirea trecutului si ispit  a seculilor me facu sa me lipescu de an『『iale mele dorintie de libertate, că de niscesc ilusuni ale junetiei; din contra, eu me lipescu c  tr  a ele din multu in mai multu. Totu iubescu libertatea, dura cu o afectiune mai pucinu nerabdatore. Imlu dicu ca in t  te epocele si in t  te tierile, s'au aflatu multi omeni cari, intr'o situatiune si cu opinioni deosebite de ale mele, au resimtuitu aceea-si nevoia că si mine, dura ca cei mai multi au murit u inainte de a ved   realizandu-se aceea ce ei anticipau in idea. Lucrarea acestei lume se versiesce incepu; si fia-care generatiune ce trece nu face decât a lasa o petra pentru zidirea edificiului ce-lu vis  za spiritele ferbinti. Ac  sta convictiune, mai multu graya de c  tu trista, nu slabescu pentru individi detor  a de a merge dreptu printre inselatiunile interesului si ale desiratiunei, nici si pentru popula detor  a de a-si pastr  a demnitatea nationala! c  ci de  că nu este decat nenorocire de a fi impilat u prin poterea impregiurilor, este rusine de a se arela servilu!“

M. Cogalnic  n  u.

Satul Ripile,  
in 14 Augustu 1872, a opta aniversare a promulgarei legei rurale.

\*) Lettres sur l'histoire de France par Augustin Thierry Lettre premiere.

Chronicelor complete ale Moldovei, si diece ani dupa publicarea in Magasinulu istoricu a chronicelor lui Radu Grec  n si a lui Radu Popescu, dlui George Ioanide, chiaru in Bucuresci, a publicat u d  oue volume qualificate de istoria Moldo-Româna, si dandu-le ca reproductiune a nisces manuscris vechi, cele despre Moldavia gasite in monastirile Cozia si Sierbanesci, si cele despre Valachia ca aflate in orasului Chisineu de Ierodiacaonulu Daniilu, c  ndu se afla acolo in surghiu-nia cu Mitropolitul Gregore. Si dlui librariu Ioanide afirma, inca, ca marea descoperire din monastirile Cozia si Sierbanesci s'a facut de unu eminentu profesor de istoria din gimnasiulu Santului Sav  ! Hei bine, in faptu volumele publicate de dlui Ioanide nu suntu de c  tu reproductiunea unor copie moderne ale chronicelor lui Nicolau Costinu, Radu Grec  n si Radu Popescu, publicate de diece ani mai inainte, cea ant  ua cronica de mine, intre Letopis  tiele Moldovei, si cele d  oue din urma in Magasinulu istoricu alu lui N. Balcescu.

Singurul lucru nou ce contineu acele volume este fragmentul despre inceputulu Romanilor pre care dlui Hasdeiu lu atribue Moldovenului Nicolae Milescu. Eu reproducu acestu fragmetu in volumulu int  in alu acestei editiuni; inse din inceputu facu rezervele mele in privint  a paternit  tiei data de dlui Hasdeiu. Dni cele int  iu pagine cetitorulu se va convinge ca acestu fragmetu are de autoru unu român de preste Oltu, carele se vede ca nici a cunoscutu Moldova.

\*) D. Papu Illarianu a publicat u Thesaurulu de monumente istorice unu chronograu alu tierei românesci, scrisu de Dionisie Eclesiachulu dela 1764 p  na la 1814. Publicam si noi ac  sta chronica in colectiunea n  stra, Tom. IV. Inse trebuie sa notam ca autorul ei nu se deosebesce precum o recunoscere si dlui Papu Illarianu, decat prin o mare ignoranta, chiaru in privint  a evenimentelor din launtru ale României.

pentru comisiiunile drumului de teru, la secustra-re căie ferate Lemberg-Cernauti-Iassi."

Vien'a 4 Septembre.

Ministrul de comercia Banhans.

In urm'a acestei adrese consiliul neconfor-mandu-se la cererile esprimate prin ea in termenul cerutu, guvernul Austro-Ungaru au pro-cedat la secustrarea părției austriace a liniei Lem-berg-Cernauti-Iasi, după cum o anunța o dapesia din 9 Sept. st. nou.

C. d. I.

## Varietăți.

\* \* \* Denumire. Foi'a oficiale din Bud'a Pest'a dto 24 Octobre aduce denumirea vica-riului episcopal din Maramuresiu Michailu P a - ve l u de episcopu gr. cat. pentru dieces'a Gherlei.

"Patria" din Pest'a anuncia in nrolo din urma incetarea ei din cau'sa schimbarei impregiu-rarilor politice, cari numai concedu urmarea mai de parte dupa programul ee si l'a statorit. Pâna la anul nou partid'a sea si va elabora unu pro-gramu nou.

\* \* \* Curiositate. Foi'a oficiale Bud'a-Pesti-Közl. ne spune ca vice directorul semina-riul i gr. cat. din Vien'a Dr. de teologia Gregoriu Szilasy, este denumit profesor ordinariu de limb'a si literatur'a româna la universitatea magiarilor din Clusiu. Curiosulu e, ca intre concurrentii la acestu postu barbatii de specialitate, cum e d. e. Dr. de filosofia Basilia Glodariu, se respingu si se prefe-rencu doctori de teologia Acum chiaru ca aru puté, cu mai multa dreptu de căto delu "Sionulu" lui Dr. Szilasy, cându cu dlu Eudoxiu Hormuzachi, in-trebă cineva, cari suntu meritele limbistice si lite-rari ale Drui Szilasy de fu denumit profesor? La ce ni se pare celu mai potrivito respunsu aru si ca dupa tōte semnale procederei guvernului se vede ca numai cele patru puncte ce apropia pre români de ul-tramontanismu. "Si nu ne duce pre noi români in is-pita, ci ne mantuiesce de cei cu dōue fetie in tōte afacerile publice, cari pe o lature 'su români escen-trici si pre alta lature suntu lingusitorii tuturor.

\* \* \* O noua brosura germana asupr'a starei Israelitilor in orientu, au apărutu de cu-rendu in Berlinu. Autorulu ei este Dr. Bernhard Levy si are de obiectu mai ales Evreii din Serbia, presentându insa observatiunile că generale pentru totu orientulu. Brosur'a cauta sa demonstre ca "persecutionile" contra evreilor au inceputu in Orientu de cându au luat aventu ideile de panslavismu etc. Astfelu in Serbi'a cătu a traitu prin-cipele Milosi care in deosebire de adversarulu seu Corgaheorghevici, se tiené departe de idei si unel-tiri panslaviste, Evrei erau neatinsi de niminea in Serbi'a si in posesiunea tuturor drepturilor civile. Numai in timpulu domniei intermediare a fiului lui Caragheorghe, care poseda alati politici in Moskva si intre slavii Austro-Ungariei, precum si dupa moartea lui Milosi, cându fiul acestuia vru pri-astfelu de mesuri sa si cästige popularitate, — in-cepù in Serbi'a ura in contr'a a totu ce nu este de nationalitate slava, si de atunci incepù si persecuti'a evreilor, incependu prin abrogarea paragrafului con-stitutiuncii ce proclama egalitatea civila a evreilor. Acuma evreii suntu marginiti in orasulu Belgradu, fiindu-le cu totulu opritu asiezarea si ori ce afaceri in interiorul Serbiei. D. Bernhard sfarsiesce brosura d' sele prin urmatoreea tirada in parte si la adres'a României.

"Esperint'a au demonstratu ca la serbi si ro-mâni nu poti ajunge vre-una resultatu nici cu ob-servatiuni binevoitóre, nici cu note colective. De aceea ceterum censeo alu nostru este, ca puterile garante sa invite pre serbi si pre români la strict'a padire a tratatelor internationale, si la indepar-tarea legilor esceptionali, care stau in contr'a-dicere flagrantu cu hati-scherifurile din 1830 si 1834 si cu tratatulu de Parisu din 1856; la casu de neurmare sa retraga protectoratulu acordatul acelora tieri si sa le lese in voia sôrtei loru, căci marele puteri ale Eu-ropei nu potu sa tolereze mai multu că sub pro-tecțiunea loru care de siguru se curme mai de graba partiei celei mai slabe si mai cu dreptate, sa fia o clasa de cetătieni platitori de dari, tratati că sclavi, că "addicti glebae." Pre lângă aceste, cabinetele trebuie sa prescrie agentilorloru loru de acolo o se-vera aplicare a capitulatiunei, si la intemplare sa protege ou ajutoriul ei pre Israelitii persecutati.

Ceea ce noi ceremu aici pentru Israeliti, puterile cele mari (pôte afara de Russi'a) voru si silite de sigura preste uno timpu mai scurtu s'au mai lungu sa o faca pentru proprii loru supusi.

(Titlulu brosuri este: Die Judenfrage in den Donau-Fürstenthümero. Von Dr. Bernhard Levy, Berlin, Julius Levit).

Nr. 69. 1872.

## Concursu.

Pentru statiunea de capelanu langa neputin-ciosulu parochu Simeone Brateanu in Potocu Pro-topresbiteratulu gr. or. alu Turdei superiore, se deschide pre bas'a In. resolutiuni cons. dto 21 Septembre a. c. Nr. cons. 810 — pâna in 22 Octobre a. c., in carea di va si si candidatiunea, concursu Emolumentele suntu:

Tertialitatea din tōte venitele parochiali, si anumitu: dela 120 familie căte o ferdela cucuruzu sfarmitu, o di de lucru, si de pre portiunea ca-nonica aratore si cositore in marime de 10 Ju-gere.

Doritorii de a ocupá acésta statiune cu Supli-ceilor instruite in sensulu "Stat. organicu", se voru adresá la subsrisulu, — post'a ultima Regi-nulu sasescu. —

Idicela in 2 Octobre 1872.

Iosifu Brancovani

(1-3)

Prot. gr. or.

## Concursu.

Pentru ocuparea statiunilor invetiatoresti din urmatorele comune, ale protopopiatului Zlatn'a de Josu se deschide concursu, pâna la 25 Octobre a. c.

1. Carpenisiu, cu salariu anulu de 120 fl. v. a. quartiru si lemne.

2. Ciorulés'a, cu salariu anulu de 80 fl. v. a. quartiru si lemne.

Doritorii de a ocupá unula din acestea pos-turi, sa-si substearna suplicele instruite conformu "Statutului organicu" — la subsrisulu.

Abrudu in 8 Octobre 1872.

In contielegere cu comitele paro-chiale, concerrinte.

Ioanu Gallu

(1-3)

Prot. gr. or.

## Concursu.

Pentru ocuparea statiunei invetiatoresti vacante din Gusteritia lângă Sabiuu, impreunate cu urmatorele emolumente:

1. in bani 140 fl. v. a.
2. quartiru liberu in edificiul scolei;
3. lemne de focu dupa trebuintia.
4. folosirea a dōue delnitie de curechiu (vér-dia); se deschide prin acésta concursu pâna in 31 curs.

Concusele provediute cu atestatele necesar de cuaflaciu, sa se subscerna la scaonulu proti gr. res. alu tractului Sabiuului I.

Gusteritia 8 Octombrie 1872.

Comitetulu parochiale gr. res. in

contielegere cu p. protopopu

respectivu.

(2-3)

## Concursu.

Devenindu vacante statiunea de invetiatoriu primariu la scol'a nostra confessionale din Cristianu, cu care este impreunatu unu salariu annuale de 210 fl. v. a. din alodiulu comunale si 8 stângini lemne de focu din magazin'a comunale pentru invetiatoriu si pentru clas'a respectiva; pentru ocuparea acelei'a, in urm'a otarirei veneratului consistorii archiecesene din 29 Sept. a. c. nr. scol. 314. Se daschide prin acésta concursu pâna in 31 cur-gatorei.

Concusele provediute cu documentele necesari de cuaflaciu, suntu a se subscerna la scaonulu protopopescu gr. res. alu tractului Sabiuului I.

Cristianu 8 Octombrie 1872.

Comitetulu parochiale gr. res. in

contielegere cu p. protopopu

respectivu.

(2-3)

## Concursu.

Pentru ocuparea postului de a II-lea invetia-toriu in comun'a Sanpetru protopresbiteratulu II. alu

Brasiovului gr. or. se escrie concursu pâna la 26 Oct. a. c. st. v. in care di va fi si alegerea.

Emolumentele suntu:

Salariu anualu din cass'a alodiale fl. 100 v. a. si dela fia-care copilu scolaru 40 xr.

Din beneficiile comunale adeca părți din (sor-tea) impărtirei de fenu comunale si unu locu pentru vîrdia; care aceste tōte facu in bani circ'a 50 fl. v. a.

Doritorii de a ocupá acestu postu au sa-si inaintide petitiunile loru inzestrate cu documentele prescrise in Statutulu Organicu, inspectiunei scolare districtuale respective dui protopopu I. Petricu in Brasiov.

Sanpetru 5 Oct. 1872.

Comitetulu parochialu gr. or.

(2-3)

## Concursu

Devenindu vacantu unu stipendiu de 60 fl. v. a. destinatu pentru unu elevu dala scol'a reala, pentru conferirea acelui'a, se publica prin acésta concursu cu terminulu pâna in 10 Novembre calend. nou a. c.

Concurrentii respectivi, au de a-si ascerne la comitetulu Asociatiunei transilvane, pâna la termi-nulu indigitatu concursele loru provediute: a) cu carte de botedu, b) cu testimoniu de paupertate, c) cu testimoniu scolasticu pre semestrulu II. 1871/2, si in fine d) cu unu reversu despre acea, cumca cându eventualmente, aru obtienea cestionatulu sti-pendiu, se deobligă, ca ajungându la stare, se voru face membri Asociatiunei.\*)

Din sindint'a extraordinaria a comitetului Asociatiunei transilvane tienuta la Sabiuu in 12 Oc-tobre 1872.

(3-3)

\*) Cele-lalte dñuarie inca suntu rogate sa bine-voișca a publica acestu concursu.

Nr. 104—1872.

## Concursu.

Pentru ocuparea stationei invetiatoresti din comuna Apoldu-mare tract. Mercurei se escrie prin acésta concursu pâna in 20 Octobre a. c. st. v.

De acestu postu e impreunatu unu salariu an. de 150 fl. v. a. quartiru liberu si 8 orgii de lemne din care se va incaldu si scol'a.

Doritorii de a ocupá acestu postu voru avea a-si tramite petitionile loru instruite in intielesulu "Statutului organicu" pâna la terminulu prescriptu, la subsemnatulu inspectoratu scolaru.

Mercurei, in 2 Octobre 1872.

In contielegere cu comitetulu parochialu re-spectivu.

Inspectoratulu scolaru gr. or. alu trac-tului Mercurei.

Ioanu Drocu,

adm. prot.

## Concursu.

Pentru ocuparea statiunei vacante de parochu in Valea-dosului protopopiatulu gr. or. Zlatn'a de Josu, constatatore din 1005 susete seu 230 numeri de case, se deschide concursu pâna la 26 Octobre an. cur.

Emolumentele suntu:

Stol'a indatinata, căte o ferdela de cucurudia cu tuleulu dela fia-care numera de casa, seu 40 xr. in bani, si folosirea cimteriului bisericiei.

Doritorii de a ocupá acésta statiune, au de a-si adresá concusele instruite conformu "Statutului organicu", la subsrisulu in Abrudu.

Abrudu, 26 Sept. 1872.

Cu intielegerea comitetului parochialu.

Ioanu Gallu,

protopopu.

**Indreptare.** Este a se indreptá in replic'e publicata in nrulu 77 urmatorele erori esentiali, si anume: pre fati'a 306 col. a dou'a aline'a a 6-a din susu in josu sa se indrepte in sirulu primu si secundu in locu de: "Wahrheit" "Weis-heit"; in sirulu alu 4-lea sa se pupa dopa "Kirchenkinder" inca "an"; in sirulu alu 6-lea sa se inlocuișca cuvintulu "gespärt" ou "gestört".

Totu in col. acésta aline'a 11. in locu de: "O vorba" ... sa se puna: "A vorbi ... nu ne ierta" ... etc.